



MONSIEUR J. G. TWEDDLE, PRÉSIDENT, TWEDDLE CHICK HATCHERY LIMITED, FERGUS, ONT.

Monsieur Tweddle travaille, depuis au delà de 12 ans, à rendre l'élevage des volailles plus avantageux au fermier moyen et à l'éleveur. Il fut un des premiers à comprendre l'importance des suggestions du département de l'Agriculture, réalisant que le programme du bétail pégrifié devait être adapté à l'aviculture. Le temps n'est plus où la basse-cour n'offrait aucune garantie et n'avait pour seul but que de pourvoir à la famille. Il faut aujourd'hui promouvoir cette importante branche de l'agriculture en vue de rendre le commerce plus fructueux. C'est dans ce but que Monsieur Tweddle s'en tint toujours aux méthodes du gouvernement. Il est donc logique qu'avec de telles méthodes la maison Tweddle n'ait fait que grandir d'année en année et si bien que les recettes de l'an dernier accusent un surplus de 60% sur celles de 1934. Cette année M. Tweddle élève des poussins engendrés non seulement par des cochets R.O.P. provenant de poules de 200 œufs et plus, mais aussi de cochets ayant 2 générations de même lignée. Toujours dans le but de promouvoir ce commerce et de faire face à une demande plus nombreuse, M. Tweddle possède maintenant une succursale dans la province de Québec au numéro 403, rue Notre-Dame Est, Montréal. D'autre part, M. Tweddle vient de publier un catalogue comprenant 16 pages, dont une en couleur et renfermant des détails de toute première valeur sur l'aviculture. On y trouve aussi de bonnes recettes aux œufs pour la maîtresse de maison. Nous pensons avec M. Tweddle qu'un excellent moyen de vendre des œufs c'est d'en faire connaître l'utilité dans l'alimentation. On peut de même se procurer le catalogue français.

ENTREFILETS

On estime que la quantité de graine de mil (fléol des prés) produite au Canada et offerte pour l'exportation est d'environ 4,000,000 de livres. Pour répandre l'emploi de cette graine canadienne en Ecosse, des dispositions ont été prises pour en faire faire l'essai par comparaison avec les graines importées dans tous les collèges d'agriculture de l'Ecosse.

Les exportations de pommes canadiennes sur les Iles Britanniques pour la saison actuelle, jusqu'au 3 janvier 1936, ont atteint le montant de 1,065,056 barils et 1,816,948 caisses, contre 731,757 barils et 1,382,653 caisses pendant la période correspondante de la dernière saison, soit une augmentation de 46 pour cent pour les expéditions en barils et de 31 pour cent pour les expéditions en caisses.

L'élevage de la volaille peut-il être profitable ?

(Suite de la page 83)

LE TABLEAU CI-DESSOUS DONNE EN DÉTAIL LA PONTE PARTICULIÈRE DE QUELQUES POULES QUE MONSIEUR DEMERS POSSÈDE DANS SON POULAILLER A ST-NICOLAS.

Nombre de jours dans le mois	Poule No 614 Œufs pondus du 26 sept. 1934 au 20 août 1935	Poule No 651 Œufs pondus du 4 oct. 1935 au 20 août 1935	Poule No 650 Œufs pondus du 5 sept. 1934 au 20 août 1935
Sept. 30.....	4		20
Oct. 31.....	17	23	25
Nov. 30.....	28	27	27
Déc. 31.....	30	28	28
Jan. 31.....	31	27	27
Fév. 28.....	25	26	17
Mars 31.....	28	27	24
Avril 30.....	28	27	23
Mai 31.....	31	28	23
Juin 30.....	26	25	11
Juil. 31.....	25	26	21
Août (20).....	19	2	14
Total des œufs.....	292	266	260
Nombre de jours.....	330	321	350
Moyenne par jour.....	0.884	0.828	0.742

Du mois de septembre 1934 au 20 août, 1935, 58 poules ont pondu individuellement les œufs suivants: 217-217-221-213-203-231-248-238-202-203-211-202-206-200-202-224-221-205-207-229-211-262-291-212-244-207-212-231-211-221-260-220-219-221-251-203-209-205-211-205-219-241-242-229-251-217-241-233-243-222-221-227-223-228-243-233-200-204-229—Total 12,923.

Dans la même période, (sept. au 20 août) 86 poules ont pondu plus de 180 œufs chacune.

Dans la même période, (sept. au 20 août) 143 poules ont pondu plus de 150 œufs chacune.

Le Congrès des Eleveurs à Québec

(Suite de la page 82)

avant dix ans. Les efforts accomplis par les éleveurs autant que par les cultivateurs en général, les résultats obtenus par tous permettent d'augurer de tels succès. L'esprit qui règne au sein de votre société, l'application au travail que vous avez tous permettent tous les espoirs. Vous vous rendez compte de vos responsabilités de citoyens et vous travaillez à l'avancement de l'agriculture chez nous avec un zèle qui se marque chaque année par des succès.

"Pendant ces trois jours de contact intime de délibérations, d'études techniques, vous avez dû vous rendre compte de vos devoirs envers les agriculteurs. Si l'agriculture est à la base de la prospérité nationale, on peut affirmer que l'élevage est l'un des facteurs les plus importants. Le cultivateur est le nourricier de la société québécoise. Il nous apporte le pain de la stabilité, le pain de la création d'une mentalité patriotique. C'est l'élément sain de nos populations. Il a montré un attachement au sol, une stabilité et un courage dont dépend l'avenir de la nation. Il importe que tous travaillent pour l'agriculture, on le fait pour toute la nation".

L'orateur parle ensuite de l'exode vers les villes et déclare que cette émigration a jeté le désarroi et conduit au secours directs, calamité des temps actuels. Sachez, cependant, que notre cultivateur a montré un courage invincible. Il est plus vaillant que les cultivateurs du reste du pays, du reste du monde. Le cultivateur québécois peut servir d'exemple au cultivateur du monde entier. Je suis fier de votre attachement au sol. Vous savez servir la patrie. Vous avez compris que le travail et l'esprit de sacrifice sont les piliers du succès. La loi du sacrifice existe toujours. Votre exemple est le plus beau que l'on puisse donner au monde. Il en a besoin. Votre œuvre est éminemment féconde. Je souhaite à ma province les meilleurs des succès agricoles. Les vôtres sont les siens".

Le discours de M. Godbout qui avait été applaudi à maintes reprises se termina par une vibrante ovation et le chant d'"Il a gagné ses épaulettes".

Le second orateur fut le Dr A.-T. Charron, sous-ministre adjoint de l'Agriculture à Ottawa. Après avoir dit que 1936 sera une page lumineuse dans l'histoire des progrès de l'élevage de la province et loué le système d'inspection préalable avant enregistrement tel qu'établi pour les bovins canadiens, le sous-ministre parla des activités fédérales: les chevaux et l'inspection des étalons, le choix des mâles et des femelles; la tuberculisation des bovins dont 50 p. c. dans la province sont tuberculinsés à date. Il traita de l'avortement contagieux épizootiques, de la protection contre l'introduction au Canada des maladies contagieuses, du contrôle laitier pour inscription au livre d'or, de l'avenir de l'élevage des porcs, de l'amélioration considérable provoquée par l'inauguration du système de l'enregistrement supérieur, des moutons et des clubs des jeunes éleveurs qui sont au nombre de 160 dans la province. Il loua les chefs de services provinciaux: MM. Louis-Philippe Roy, B.S.A., Adrien Morin, Stéphane Boily, Jean-Charles Magnan et J.-H. Lavoie.

M. le maire Grégoire déclara que la prospérité des villes dépend en grande partie de celle des campagnes. Si le cultivateur a plus d'argent, il achète davantage, et notre commerce et notre industrie en profitent. Le maire recommande aux cultivateurs et aux agriculteurs de produire des articles de qualité. Il souligna le discours de l'hon. M. Godbout disant qu'il serait heureux de voir l'exposition au premier rang d'ici dix ans et qu'il n'entravait pas cette marche vers la prospérité. Il rappela à son tour qu'il faut garder le cultivateur sur sa terre. "Si le cultivateur, dit le maire, peut faire un bon ouvrier, l'ouvrier ne fait pas toujours un excellent cultivateur ou un excellent colon".

M. le maire Grégoire remercia le ministre de l'Agriculture des espérances qu'il fonde sur l'Exposition de Québec et promit de faire tout en son possible pour que cette prophétie se réalise.

Les autres orateurs furent l'hon. Frank Campbell Biggs, ancien ministre des Travaux Publics et de la Voirie

GERARD G. BASTIEN

TANNEUR

Village des Hurons, Loretteville P.Q.

Peau de veau, vache, cheval, mouton, etc...
tanné et travaillé selon le goût de chacun.
Cuir à capot, bottes, harnais, etc...

dans le cabinet ontarien, Drugg, M. Hector Choquette, député de Shefford, M. Adrien Morin, chef de la section de l'élevage.

M. A. St-Pierre distribua les trophées offerts par la société des éleveurs de bovins; les coupes ont été attribuées à MM. Arthur-G. Beauregard, de North Stukely, Willie Bigué, de Ste-Anne de la Pêrade; Addy Archambault, de St-Dominique; Ursin Gobeil, de Chicoutimi; Edmour Gaucher, de St-Valérien.

La fin du congrès fut aussi marquée hier après-midi, par les élections annuelles de la société des éleveurs, M. J.-A. McClary fut élu président. Les autres officiers sont: premier vice-président, M. L.-P. Villemaire, de Ste-Julienne; deuxième vice-président, M. Victor Sylvestre, de St-Hyacinthe; secrétaire, M. Andréa St-Pierre, de St-Hyacinthe; directeur, MM. J.-A. Ste-Marie, de Ste-Anne de la Pocatière, et Frank Byrne, M.P.P.

La médecine vétérinaire

Par Dr J.-A.-E. BÉDARD, M. V.

Réponse aux consultations

QUESTION.—J'ai une jeune jument d'un an qui a le boulet d'une patte de derrière enflé. Cet hiver, il s'y est ajouté une grosse crevasse. Peut-on soigner les deux maux ensemble, ou est-il préférable de soigner la crevasse d'abord, puis l'enflure du boulet ensuite?

RÉPONSE à P. M.—La crevasse de votre jument doit être soignée en préparant un onguent de soufre. Une partie dans quatre parties. Quant au boulet, vous pouvez faire des applications chaudes ou froides avec un bandage en laine et ainsi traiter concurremment avec la crevasse.

QUESTION.—J'ai une jument de quinze ans qui a pouliné le printemps dernier et doit encore pouliner le printemps prochain. Elle est enflée sous le ventre elle a eu trois abcès entre les pattes de devant. Cette bête a encore du lait. Voulez-vous me dire ce qu'il faut faire dans son cas?

RÉPONSE à H. P.—Faites des lavages à l'eau chaude deux fois par jour sur les parties enflées et sur les abcès.

Votre cheval TOUSSE-T-IL? Evitez le SOUFFLE, donnez-lui ANTI-TOSSA le meilleur remède connu. Par poste 85c. Pour toute autre maladie, consultation gratuite. Ecrivez-nous. The General Veterinary Drug Ltd. Hull, Qué. Etablie en 1889.

Set à Toilette

GARÇONS ET FILLES gagnent un des nombreux cadeaux en vendant des articles de bijouteries et nouveautés de 05 à 20 cts. Montre, Poupée, Kodak, Aluminium, etc.

Ecrivez pour catalogue

Dominion Novelty Co. Reg'd

251 D rue St-Joseph, Québec.

OXYMEL

SIROP AU MIEL.—Oxymel à l'Eucalyptus devrait être essayé dans toutes les familles. Remède fameux contre les rhumes, bronchites, coqueluches, etc. Procurez-vous-en en une bouteille chez votre pharmacien ou chez J.-E. Livernois et W. Brunet.

Le rapport publié
dien des Eleveurs de
les mois d'octobre, nov
bre 1935 indique que le
et génisses de race Jers
de Québec, qui se so
Livre d'Or a augmenté
Nous publions ci-des

DIVISION 365 JOURS,

Lucinda's Flower Girl
de Richmond Jersey
Qué.; a produit 9.8
5.71% ou 561 lbs de
de lactation, âge 8 an

Pelune's Bonnie Sweet
de Richmond Jersey
Qué.; a produit 11.
4.43% ou 518 lbs
jours, âge 8 ans.

Xenia's Oxford Queen
priété de Jersey H
Bizard, Qué.; s'est
duisant 8.765 lbs de
489 lbs de gras, en 36

Princess Patricia Rose
de A. L. Pope & Son
a produit en 365 j
lait à 5.14% ou 479
7 ans.

Spotted Golden Star (I
priété de J. E. Lisi
Qué.; s'est qualifié
8.436 lbs de lait, à
de gras, en 365 jour

Holmurst Oxford Bl
priété de G. H. &
Lennoxville, Qué.;
lbs de lait, à 5.36%
âge 5 ans.

Lassie's Clara of Me
propriété de R. H.
ville, Qué.; s'est qu
sant 8.820 lbs de la
lbs de gras, âge 8 an

CLASSE 4 ANS

Annette's Irinda 711
Grayburn Farms, V
produit 8.324 lbs d
449 lbs de gras.

Standard's Nobie Dor
de Grayburn Fa
Québec s'est qualifi
8.120 lbs de lait, à
de gras.

CLASSE 3 ANS

Lennoxville Roxanna
priété des Fermes
Lennoxville, Qué.;
lbs de lait, à 5.59%

Brampton Ixia Drear
propriété de Grayb
ville, Qué.; a produ
à 5.42% ou 482 lbs

Hero's Ruth 2nd., 69
Grayburn Farms,
a produit 8,406 lbs
427 lbs de gras.

Parkdale Queen Mab 7
J. E. Lipsey, East A
duit 7,398 lbs de la
lbs de gras.

Jock's Pansy 69404, p
Parkinson, Water
qualifiée en produi
lait, à 5.24% ou 37

Bombay's Golden Gem
de Richmond Jer
mond, Qué.; a pro
lait, à 5.56% ou 37

CLASSE 2 ANS

Madcap's St. Mawes
propriété de A.-L.
ticoon, Qué.; s'est c
sant 8.938 lbs de la
lbs de gras.

Noble Vida 2nd., 68
Eugène St-Pierre, S
duit 7.101 lbs de la
lbs de gras.

Pinetree Sybil's Dot 6
Alphonse Bazinet,
s'est qualifiée en p
de lait à 5.26% ou 4

Mignonne 2nd., 751
Eugène St-Pierre, S